

Bảo hiểm Việc làm và Trợ cấp Phục hồi Canada

Để cung cấp cho người dân Canada đang tìm kiếm việc làm sự hỗ trợ mà họ cần để phục hồi sau khi mắc bệnh, chính phủ đang thực hiện các thay đổi đối với chương trình Bảo hiểm Việc làm. EI bây giờ sẽ phục vụ cho nhiều người dân Canada hơn, bao gồm cả những người không đủ điều kiện nhận EI trước đây, bổ sung thêm hơn 400,000 người vào chương trình. Những người nhận được EI sẽ đủ điều kiện nhận mức trợ cấp chịu thuế ít nhất là \$400 mỗi tuần, hoặc \$240 mỗi tuần cho các trợ cấp mở rộng dành cho cha mẹ, và người dân có thể tiếp cận các trợ cấp thường xuyên trong thời gian tối thiểu là 26 tuần.

Ngoài ra, để đảm bảo người dân Canada nhận được sự hỗ trợ mà họ cần trong những thời điểm khó khăn này, chúng tôi đang đề xuất thực hiện ba trợ cấp mới:

- Trợ cấp Phục hồi Canada (Canada Recovery Benefit, hay CRB) sẽ cung cấp \$400 mỗi tuần trong thời gian lên đến 26 tuần, cho người lao động tự làm chủ hoặc không đủ điều kiện nhận EI và những người vẫn cần hỗ trợ thu nhập và những người không vướng bận và đang tìm kiếm việc làm. Trợ cấp này sẽ hỗ trợ người dân Canada có thu nhập đã giảm hoặc không tăng trở lại do COVID-19.
- Trợ cấp Ốm đau Phục hồi Canada (Canada Recovery Sickness Benefit, hay CRSB) sẽ cung cấp \$500 mỗi tuần trong thời gian lên đến hai tuần, cho những người lao động bị bệnh hoặc phải tự cách ly vì những lý do liên quan đến COVID-19.
- Trợ cấp Chăm sóc Phục hồi Canada (Canada Recovery Caregiving Benefit, hay CRCB) sẽ cung cấp \$500 mỗi tuần trong thời gian tối đa 26 tuần cho mỗi hộ gia đình, cho những người Canada hội đủ điều kiện không thể làm việc vì họ phải chăm sóc:
 - trẻ em dưới 12 tuổi do đóng cửa trường học hoặc nhà trẻ vì COVID-19.



- o một người trong gia đình bị khuyết tật hoặc người phụ thuộc vì chương trình ban ngày hoặc cơ sở chăm sóc của họ đóng cửa do COVID-19.
- o một trẻ em, một người trong gia đình bị khuyết tật, hoặc một người phụ thuộc không đi học, đến nhà trẻ, hoặc các cơ sở chăm sóc khác theo lời khuyên của một chuyên gia y tế do có nguy cơ cao nếu họ tiếp xúc với COVID-19

Chuyển đổi từ CERB sang Bảo hiểm Việc làm (EI)

Chính phủ Canada đã công bố những thay đổi đối với chương trình Bảo hiểm Việc làm (EI) và các trợ cấp phục hồi mới sẽ hỗ trợ tốt hơn cho người dân Canada.

Nếu quý vị cần hỗ trợ tài chính sau khi CERB kết thúc

Cho đến ngày 27 tháng 9 năm 2020, có một số thay đổi tạm thời đối với chương trình EI để giúp quý vị tiếp cận các trợ cấp EI. Những thay đổi này sẽ có hiệu lực trong 1 năm. Hãy tìm hiểu xem quý vị có đủ điều kiện hay không:

Nếu quý vị đã nhận được CERB thông qua Dịch vụ Canada

Sau khi quý vị nhận được khoản thanh toán CERB cuối cùng, hãy tiếp tục [hoàn tất báo cáo](#). Trong hầu hết các trường hợp, quý vị **không cần phải nộp đơn xin** trợ cấp EI. Chúng tôi sẽ tự động xem xét hồ sơ của quý vị và Hồ sơ Việc làm (Record of Employment, hay ROE) của quý vị, sau đó bắt đầu một yêu cầu nhận trợ cấp thường xuyên EI nếu quý vị đủ điều kiện. Nếu quý vị không đủ điều kiện, quý vị sẽ được thông báo qua đường bưu điện.

Quý vị sẽ cần nộp đơn xin EI sau khi CERB kết thúc nếu:

- quý vị có mã SIN bắt đầu với số 9
- quý vị là người tự làm chủ, hoặc
- quý vị tuyên bố rằng quý vị đã đi làm trở lại toàn thời gian trong báo cáo CERB của mình

Nếu quý vị cần trợ cấp ốm đau thay vì phúc lợi thông thường

Quý vị có thể khai trên báo cáo rằng quý vị không thể đi làm vì lý do y tế và quý vị có thể nhận được lên đến 15 tuần trợ cấp ốm đau.

Nếu quý vị đã nhận được CERB thông qua Cơ quan Thuế vụ Canada

Quý vị cần nhận tất cả các khoản thanh toán CERB trước khi nộp đơn xin trợ cấp EI. Quý vị có thể nộp đơn **sau khi kết thúc [giai đoạn hội đủ điều kiện CERB cuối cùng](#)** của mình. Truy cập [Các trợ cấp EI và nghỉ phép](#) để xác định trợ cấp nào phù hợp với hoàn cảnh của quý vị và nộp đơn trực tuyến.

[Nộp đơn xin Bảo hiểm Việc làm](#)

Phúc lợi Phục hồi Canada

Trợ cấp Phục hồi Canada (Canada Recovery Benefit, hay CRB) cung cấp hỗ trợ thu nhập cho các cá nhân có việc làm và tự làm chủ bị ảnh hưởng trực tiếp bởi COVID-19 và không được hưởng trợ cấp Bảo hiểm Việc làm (EI). CRB thuộc phạm vi quản lý của Cơ quan Thuế vụ Canada (CRA).

Nếu quý vị hội đủ điều kiện nhận CRB, quý vị có thể nhận được \$1,000 (\$900 sau khi khấu lưu thuế) trong khoảng thời gian 2 tuần.

Nếu tình hình của quý vị tiếp diễn quá 2 tuần, quý vị sẽ cần làm đơn xin một lần nữa. Quý vị có thể nộp đơn lên đến tổng cộng 13 giai đoạn đủ điều kiện (26 tuần) từ ngày 27 tháng 9 năm 2020 đến ngày 25 tháng 9 năm 2021.

Để biết thêm thông tin, vui lòng truy cập [Trợ cấp Phục hồi Canada](#).